▲○▲姚樹南　復回大埠

如有佛脚信札來往祈付寄大埠弟處便得收無悞

請照下列西字門牌住址通信可也

YEW SHE NAM CO.　1055 Stockton St.
San Francisco, Calif　U. S. A.

萬應樓骨丹　廣醫各種奇難雜症奏效如神

此丹能治百病能除百毒與到家所製不同確係世上第一靈丹也凡一切花柳骨痛酒毒一切花柳骨痛風中骨節疼痛紅腫紅筋骨痛紅腫紅筋骨痛風濕大小便不通一切諸症各種疑難雜症此丹立見功效無效不取藥資每瓶一元五角

萬應花柳樓骨丹　每瓶五元

此丹能治百病能除百毒與到家所製不同確係世上第一靈丹也凡一切花柳骨痛酒毒一切花柳骨痛風中骨節疼痛紅腫紅筋骨痛風濕大小便不通一切諸症各種疑難雜症此丹立見功效無效不取藥資每瓶一元五角

東方珍錯之華胡文章之萃陶醉旭醒之名流之品評醇酒之辨而聊濁醪之佳釀來遊者之朱履三千之出入迎賓之金釵十式、嘗曾無分日夜、賓主盡歡

東華酒樓
TONG WAH LOW
Chop Suey And Noodles
15 Fender St. W.　Phone Sey. 1748

▲西湖酒樓

西國新奇、湖山佳麗、酒熟春濃、樓高日暖、珍園獻艷、富貴花殘鮮紅、湖畔新晴、嬋娟柳含嫩線、酒買官春之佳釀、樓賞春之瑤筵、把盞吟風、紀勝千月夜、飛觴醉月、傳韻事于陽春、況復美姬承匜、庖人纖肉、及時行樂、對酒當歌、敬告我同胞、無暫春臺、幽賞春景、琴樽莫負乎良辰、風月可談、今夕、笙肯來遊、幸望以俟

裕昌號廣告
本號開張數年之久茶米油糖珍饈備有實價貨真不欺童叟地道約材鮮明且皇丸散膏丹精製妙手神驗久經脍炙人口各貨批發從廉為首附送妥捷定無迎後請君乘青歡迎

禮厚林翰元先生寓內方脈
治外科花柳各等奇難雜症

林立　林普慶　同啓

雲高洋服店
華埠
H. W. Owne, Co.
501 Main Street,
Phone Sey. 3729
Vancouver, B. C.

協和安
華埠

（相）（官）
內外洋服
衣帽褲襪
靴箱皮袋
氈巾
絲正絲各
絲齊備
俱
司理　盤強啓

雲義泰藥房
華埠
G. HIGH Co.
Phone Sey. 3729　500 Main Street,
Vancouver, B. C.

（理接）
▲環球電報
都城寅快
加拿大　滙
美國中國　兌
上海香港
廣州
無快捷
悞
司理　盤仲啓

（售發）
中西良藥化粧香品留聲機器各
伶唱碟剃刀鉸剪自來水筆文房
用具莫不齊備專辦大都高麗參
玉桂花旗參發行兼散售

Chow Lee
1717
Government St
Victoria, B. C.

裕昌號
YeeLun Ark Kee & Co.
534 Fisguard St.　P. O. Box 118
Victoria,　B. C.

本店大資本辦來精良
貨品出國土貨俱全價錢
從廉批發諸尊留意光顧
定必懇切歡迎
關彝勳啓

●●●始創花柳扶元丸　每料長五元
●●●腎虛壯陽種子丸　每瓶長一元
●●●白濁無憂丸　每瓶長一元
●●●天下聞名萬應膏藥　每張長五毛
●●●補身壯陽九轉丸　每瓶長一元
●●●敬告同胞
●●●傷單快治絕大補力
●●●死而復生
●●●眼科名醫
●●●廣目重光

劉日初醫生自製專治奇丹丸散膏

Dr. LAU, YIU CHO 502 GRANT AVE. San Francisco, Cal.
寓在金山大埠都板街五百〇二號